

4

EXPEDIE

Kaberuka Jean Baptiste
Colline Bugarura
Commune Muhura
S/Prefecture Gatsibo
BYUMBA.-

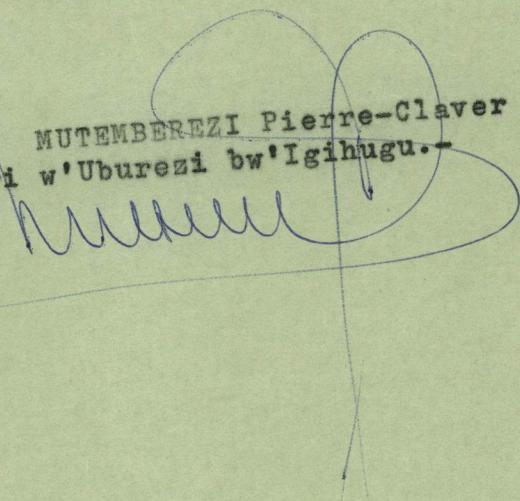
Kwandikisha igitabo

Bwana Kaberuka,

Ibaruwa watwandikiye yo kuwa
24 Ukwakira, utumenyesha ko ufite igitabo ushaka kwandikisha
narayibonye.

Icyo gitabo, uzacyohereze muri
Ministeri y'Uburezi. Nikimara gusomwa tukabona ko ari
ngombwa ko cyandikwa tuzagerageza kucyandikisha.

MUTEMBEREZI Pierre-Claver
Ministri w'Uburezi bw'Igihugu.-

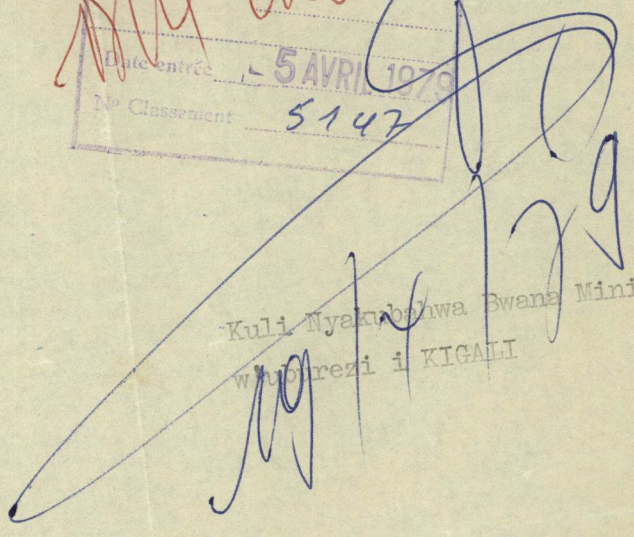


Kizguro le 24 Octobre 1978.

Kaberuka Jeab Baptiste
Colline Bugarura
Commune Muhura
S/Préfecture Gatsibo
BYUMBA

Nyabimwana
28/6

Travé par Culture
Date entrée 5 AVRIL 1978
N° Classement 5147



Kuli Nyakubahwa Ewana Ministre
wubuzizi i KIGALI

Nyakubahwa Ewana Ministre,

Maze kumva itangaz. mwatangaje kuli R
Radi-Rwanda musaba ababa bafite ibyo bandikisha ko babyohereza mu biro
by'ingorora - muc. muli Ministère myobora; mbamenyesheje ko mfite umukin.
mu kinyarwanda witwa "IYO NTAVUKA" ndifuza rero kuba nawandikisham. agatabo.
Kubera igisubizo cyiza ntegereje
mu minsi itaha, mbaye mbashimiye kandi mbasaba kungezaho amabwiliza nshobora
gukulikiza y'abandikisha ibitabo. Ngiyo adresse haruguru.

Kaberuka Jean Baptiste.



EXPEDIE

22 JAN. 1980

09.22/09

Monsieur le Directeur de l'A.M.I.
 B.P. 262
 KIGALI.-

Demande de permission
 pour un agent de votre
 service.-

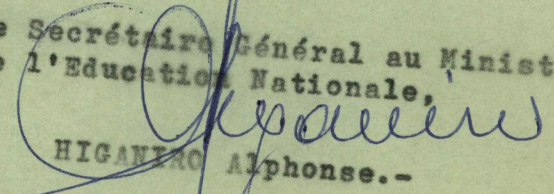
Monsieur le Directeur,

A l'occasion de l'inauguration du Palais du M.R.N.D. le 8 janvier 1980 à Gisenyi, la troupe théâtrale du Ministère de l'Education Nationale animera une soirée culturelle par la représentation d'une pièce de théâtre à laquelle participe l'agent de votre service, Monsieur RWISHYURA Appolinaire.

Je vous demande de lui accorder la permission de se présenter aux répétitions qui auront lieu les 26 et 27 décembre, les 2,3,4 janvier 1980 toujours dans l'après-midi. La troupe se rendra à Gisenyi le 5 janvier et sera de retour le 9 janvier 1980.

Copie pour information à :

Monsieur RWISHYURA Appolinaire
 C/O A.M.I.
 BP. 262
 KIGALI.-

Le Secrétaire Général au Ministère
 de l'Education Nationale,

 HIGANIRO Alphonse.-